

Zeitschrift: Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Herausgeber: Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Band: 57 (1969)

Heft: 102

Artikel: Elections communales vaudoises : les femmes élues plus nombreuses qu'en 1965

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-272431>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Elections communales vaudoises: les femmes élues

L'ÉROTISME

(Suite de la page 1)

Communes à représentation proportionnelle (entre parenthèses, nombre d'élues en 1965):

Aigle (5)	Cornioley Charlotte Guex Liliane Jotterand A.-Marie Perréaz Madeleine Putallaz Renée Tille Marcelle
Bev (5)	Chaubert Irène Bonjour Adèle Cherix André Hager Méry Houriet Françoise Jaquier Marquerite Marléaz Suzanne Rochat Olga Savioz M.-Madeleine
Bussigny/Lausanne	Gauthier Marie Zoller Gertrude
Château-d'Oex (6)	Bach Eliane Gatollat Line Jaccard Marguerite Ramel Anne-Marie
Chavannes/Renens	Girardet Nelly Huber Nelly Lugin Arlette Renaud Cosette Stutz Bluette Vernez Jacqueline
Le Chenit	Aubert Madeleine Bonny Gisèle Golay Lisette Le Coultre Emilienne Meylan Marguerite Piguet Claudine Quarroz Marinette Renaud Ginette Reymond Nelly Roulin Jeanne
Corcelles/Payerne	Bettex Eliane Gottl Gisèle Ropin Rose-Marie
Crisser (8)	Bettex Nelly Brunner Lucelle Christen Yvonne Daenzler Louise Fries Lucie Guignat Georgette Richard Alice Stauffer Juliette Theintz Marie-Thérèse Voeffray Jeanne
Cully (1)	Baatar Myriam Bachmann Antoinette Reymond Heidi-Hélène
Ecublens (5)	Aeberhard Renée Badoux Jacqueline Basset Claudine Fries Julie Mellana Rachel Reichlé Jenny
Gland (1)	Bourquin Lucienne
Grandson (5)	Cattin Geneviève Groux Germaine Ichy Yvonne Maire Pierrette Poyot nelly Rassier Martha
Lausanne (15)	Aguet Isabelle Barbezat Renée Beaud Rose Bergler Liliane Brunner Suzanne Burri Janine Carey Simone Chapallaz Adrienne Clavel Liliane Corthésy Andrée Dufour Marie Dutoit Annie Favre Liliane Imer Amélie Margaret Jeannine Mauron Marie-Louise Monnier Michèle Muret Charlotte Picot Madeleine Staehelein Marie-Louise Troyon Edmonde Verazzi Odette Vionnet Cécile
Lavey-Morcles	Tornay Marie-Louise
Laysin (3)	Brand Suzanne Cheseaux Germaine Nicca Berthe Rollier Anne-Marie
Lonay (2)	Brocard Lucie Cruchon Ida Genier Michèle Palmeili Christiane Verbois Jeanine
Lutry (2)	Giroud Cl.-Evelyne Jordan Noëlle Kousmine Tatiana Nicod Hugnette
Montreux (8)	Blanc Madeleine Cosandey M.-Louise Cruchon Marie-Lise Delafontaine Franc. Dufour Pauline Durgnat Madeleine Ferrier Josette Hemmerling Michèle Mermoud Irène Tissot Monique
Morges (4)	Brautigam Madeleine Clément Jacqueline Dubois Henriette Rochat Edith Salina Marie-Jacques de Siebenthal Nelly Theintz Liliane
Moudon (4)	Etter Marie-Claude Pittet Simone
Nyon (11)	Bertholet Thérèse Ethenoz Gabrielle Forel Madeleine Hämmerli Eliane Kammacher Marie Mages Irma Meylan Rosine Rogét Simone Roux Emma Wuichet Nelly
Olion (4)	Daven Hélène Kabuss Alice
Orbe (5)	Allegrini Gisèle Fazan Simone Frei Liliane Gaillard Odette Gremion Odile Richon Madeleine Vautier Liliane
Payerne (2)	Martignier Charlotte Monney Verena
Penthallaz (2)	Blaser Flossette Martin Martine Trepey Marie
Prilly (2)	Collet Liliane Cottier Irma Dreyfus Nicole Grosjean Yvonne Lesquerue Claudine Noverraz Renée Passini André
Pully (7)	Berseth Jeanne Birchler Liné-Maria Chiardina Françoise de Dardel Isabelle Delay Renée Friedrich Henriette Gardel Hugnette Herren Dora Marcuard Misette Pilet Suzanne Rosse Ruth Rossi Mariette Stucki Anne-Marie Trepey Marie-Louise
Renens (5)	Berseth Verena Depraz Evelynne Garraux Eliane Getaz Claire-Lise Givel Lucie Gloor Eva Gohl Ghislaine Grand Thérèse Levasseur Floriane Maillard Christiane Theintz Adrienne
Rolle	Baehler Marthe Michoud Anne-Marie Rickenbach Jeanne
Sainte-Croix (5)	Guignat Jacqueline Margot Elsy Murdert Louise Schmidt Jeannelte
La Tour-de-Peilz (?)	Amiguet Marie-Louise Bercher Suzanne Burri Léna de Cocatrix Andrée Geghard Madeline Herren Marceline Juvet Marceline Pattthey Josette Perret Rose Seren Anna Smanio Liliane Weber Germaine Wenner Dorothee Ziegler Mireille
Vallorbe (2)	Bachafen Françoise Champendal Marcelle Chappuis Marguerite Guignard Simone Jaillat Hélène Maillefer Madeleine Ney Marie-Louise

PLUS NOMBREUSES QU'EN 1965

Les élections communales des 8 et 9 novembre ont attiré aux urnes plus d'électeurs qu'en 1965; dans la majorité des communes la participation a été plus élevée (Lausanne 38 à 43 %, Pully 47 à 56 %, Montreux 46 à 57 %, etc.).

Ces élections ont, dans l'ensemble, été surtout favorables aux partis radical et socialiste, mais elles ont vu aussi une nette avance féminine. Malgré la proportion encore bien faible des femmes dans les conseils communaux, presque partout on enregistre davantage d'élues. On compte 231 conseillères sur 2730 conseillers, compte tenu du second tour de scrutin de Cossonay, Savigny, Lucens et Oron. Dans cette dernière commune, les dames (7) ne s'étaient mises en liste commune que pour le second tour. En cours de législature, Mme Françoise Martinet (qui a obtenu 150 voix contre 172 au dernier masculin) a des chances d'entrer au Conseil.

Signalons qu'au moment où nous mettons sous presse, il reste encore 221 conseillers à élire.

Vevey (3)	Besuchet Céline Corthésy Georgette Den Oos Renée Gehrig Liliane Grognez Françoise Keller Nicole Rumpf Antoinette
Villeneuve (?)	Barras Suzanne Betzet Elise Pittet Madeleine
Yverdon (5)	Cereghetti Eugénia Gaille Yvette Martin Antoinette Merzay Lina Miéville Pierrette Petitpierre Denise Pittet Juliette
Yvonnand (3)	Depraetere Edwige Huber Isabelle Meige Gabrielle Potterat Evelynne

Communes à système majoritaire:

Dans un certain nombre de ces communes, un second tour de scrutin aura lieu au cours du mois de novembre et d'autres candidates, certainement, seront élues. Leur nom paraîtra dans notre prochain numéro.

Entre parenthèses toujours le nombre des élues de 1965, mais nous ne le savons pas toujours!

Apples	—	Cossonay (1)	Chalet Anne Dorsaz Edith Humair Denise Schumacher Madel.
Assens	Bassin Paulette	Denges	—
Aubonne (1)	Depierraz Madeleine Gaillard Suzanne Liardet Rosemonde	Echallens	—
Avenches (1)	—	Echandens	Foreyat Emma
Ballaigues (3)	Flaction Françoise Leresche Fernande Loeffler Sylva Magnat Yvette	Epalinges (3)	Aubry Hugnette Péclard Alice
Baulmes (2)	Prezzini Lisette	Espesses	Fonjalaz Aimée
Begnins (1)	Huser Suzanne	Essertines/Yverdon (1)	—
Bière (3)	Croisier Juliette	Etagnières	—
Blonay (2)	Cruchon Raymond	Etoy	Cruchon Raymond
Bottens	Favre Marie-Agnès	Faug	Cornaz Elisa Schöni Marguerite
Bullet (1)	Paillard Hugnette	Forel (Lavaux) (2)	Emery Marceline Gillieron Françoise
Chardonne (2)	Ducrot Louise Parisod Josette	Founex (1)	Guichard Gisèle Piaget Rosette
Chavornay	—	Gilly (1)	—
Cheseaux/Lausanne (1)	Christin Françoise Eery Claudine	Gimel (1)	Reymond Olga
Chexbres	Chevalley Jacqueline Paley Andrée Rigert Denise	Gingins (1)	—
Commugny (2)	Chatelain Lina	Grandcour (2)	—
Concise (2)	Devenoge Arlette Pavlovitch Madeleine	Grandvaux (2)	Cornuz Christiane
Coppet (1)	Fabricion Pervenche Pouly Marthe	Granges-près-Marnand (2)	—
Corcelles-le-Jorat	Amiguet Jeanne Forestier Pauline	Gryon	—
Corseaux	Jongny	L'Abbaye	Guignard Yvette Lanzier Pierrette
Corsier/Vevey	Bachmann Suzanne Eberlé Aline Rochat Lina	L'Isle	Jacquery Lise Hari Suzanne Milliet Gillette

En parcourant les résultats, il semble que le système de la représentation proportionnelle soit plus favorable aux femmes (8,5 % d'élues) que le système majoritaire (3,4 %) encore que d'autres éléments pèsent aussi dans la balance, notamment le fait que le système majoritaire n'est plus en vigueur que dans les petites communes où l'on reste peut-être plus attaché à l'idée de la femme au foyer...

Il n'en reste pas moins que nous pouvons nous réjouir: les communes où la participation des femmes aux conseils communaux est en baisse ne sont qu'une minorité (par ex.: Château-d'Oex 4 contre 6 en 1965; Moudon 4-2; Nyon 11-10; Olion 4-2; Sainte-Croix 5-4). Ailleurs, on enregistre parfois des gains de 100 % et plus (par ex.: Lonay 2 en 1965, 5 en 1969; Prilly 2-7; Lutry 2-4; Chavannes près Renens 3-6; etc.).

Il ne nous reste plus qu'à faire encore mieux la prochaine fois. Pour y arriver, c'est dès maintenant qu'il faut se mettre au travail.
H. N.-R.

Le Lieu	Dépraz Elisabeth Golay Paulette Meyer Claudine Rochat Angèle Rochat Betty Rochat Janine Rochat Lina
Lignerolle	—
Lucens (1)	Bourgeois Lucie Husamann Hélène Thiébaud Claire
Mézières	Dubied Louise Pache Suzanne
Le Mont-sur-Lausanne	—
Montricher	—
Mont-sur-Rolle (2)	Badan Nelly Desponds Denise Gilgen Jeanne
Ormont-dessous	—
Ormont-Dessus (1)	Favre Edith
Oron-la-Ville	—
Palézieux (1)	Cholet Méta Duret Jacqueline Kissling Rita
Paudex	Gauthier Rose-Marie Vodoz Jacqueline
Penthaz (1)	—
Prangins	Blanchoud Lucie Disersen Simone Dunant Christiane
Prévèrges (4)	Delarageaz Madeleine
Provence	—
Puidoux	—


Riex	—	Roch	—
Romanel/Lausanne	Byrde Henriette	Rougemont	Breton Madleine
St-Légier-La Chiésaz	Laurent Marianne	Saint-Prex (2)	Aeberhard Madeleine Cornaz Jacqueline Dupuis Jeanne Pfeuti Madeleine Weidmann Germaine
St-Saphorin (Lavaux) (2)	Eisenhut Violette Mauch Dorine	Saint-Sulpice (2)	Dufey Jeanne Favey Claudine
Sarraz	Sœur Germ. Bassin Baudraz Lucie	Savigny	Golliez Rose Meyer Irène
Thierrens	Fantoli Denise Pahud Marguerite	Vaulion (2)	Ludi Edith
Veytaux	Dind Lucette Giorna Madeleine Lugon Esther Monod Marie-Lise	Villars-de-Terrior	Alghisi Annette Dance Louise Steiner Marguerite
Villetle (2)	—	Yvens (3)	Durussel Juliette

St-Saphorin (Lavaux) (2)	Eisenhut Violette Mauch Dorine
Saint-Sulpice (2)	Dufey Jeanne Favey Claudine
La Sarraz	Sœur Germ. Bassin Baudraz Lucie
Savigny	Golliez Rose Meyer Irène
Thierrens	Fantoli Denise Pahud Marguerite
Vaulion (2)	Ludi Edith
Veytaux	Dind Lucette Giorna Madeleine Lugon Esther Monod Marie-Lise
Villars-de-Terrior	Alghisi Annette Dance Louise Steiner Marguerite
Villetle (2)	—
Yvens (3)	Durussel Juliette

Sur 78 communes utilisant ce système électoral, 25 communes n'ont pour l'instant pas de conseillères communales.

Communes à Conseil général	270 communes ont élu, le dimanche 9 novembre, leur municipalité. Six d'entre elles, seulement, présentent une femme comme candidate. Quatre ont été élues. Voici les noms de ces quatre «municipales»:
Combremont-le-Grand	Coincins Lambert Josette
Bellerive	Perroy Achar Odette
Hochuli Käthy	—

Communes à représentation proportionnelle	270 communes ont élu, le dimanche 9 novembre, leur municipalité. Six d'entre elles, seulement, présentent une femme comme candidate. Quatre ont été élues. Voici les noms de ces quatre «municipales»:
Combremont-le-Grand	Coincins Lambert Josette
Bellerive	Perroy Achar Odette
Hochuli Käthy	—



**INSTITUT DE BEAUTÉ
LYDIA DAINOW**

Ecole d'esthéticiennes
Diplôme International Cidexco

Rue Pierre-Fatio 17 Genève
Tél. (022) 35 30 31 Membre de la FREC

La pilule, conçue pour libérer les femmes marquées de maternités trop rapprochées, invite chacune à une certaine liberté. Il fallait s'y attendre. A tel point qu'un magazine pour jeunes filles n'a pas hésité à publier, à l'aide de croquis très clairs, les zones érotiques des corps masculin et féminin. A titre documentaire, sans doute.

L'exploitation commerciale du comportement intime de l'homme et de la femme fait recette, les foudres marchent. Hommes et femmes ont l'impression de faire enfin craquer le corset de tabous qui les maintenait étroitement. Ils ne se rendent pas compte qu'avec ce produit de basse qualité, cet érotisme de toc, ils en sont réduits à n'être que deux épi-dermes. Quelle chute.

On crie à la victoire sur l'hypocrisie de naïveté et l'on ferme les yeux sur la vaste tromperie, l'énorme mystification dont nous faisons, nous, les femmes, une fois de plus les frais. Nous voulions être compagnes à part entière, être respectées comme telles. Celles qui donnent dans le panneau se retrouvent femmes-objets, en criant à la libération totale. Elles se veulent libres et se retrouvent esclaves. Ménage à six? Aventures physiques en toute liberté? C'est encore le meilleur moyen pour une femme, même affranchie, de sombrer dans le déséquilibre mental, médecins et hommes de loi le savent bien.

Sur le disque scandaleux mentionné plus haut sont gravés, entre autres bruits divers, cet embryon de dialogue. Elle: « Je t'aime », car cette fausse libérée veut inconsciemment garder un peu de rêve pour s'y raccrocher. Lui, cyniquement, lucidement, remet les ch-

N'oubliez pas Pro Juventute



ses en place et répond: « Moi, non plus ». C'est d'une psychologie renversante de vérité, mais écrasante. Cela veut dire: « Quoi que tu puisses prétendre, malgré ce que nous sommes en train de faire, je ne t'aime pas et tu ne m'aimes pas. Tu es l'objet dont je me sers ». Où est la libération dans cela?

Sur la jaquette du disque, le regard de la femme en dit long aussi. Il n'est ni clair, ni heureux, ni brillant d'intelligence, ni pétillant d'humour. Il est... comment dire? Marécageux, fangeux... Le bonheur n'a jamais pris cet aspect-là.

Il faut veiller au grain, comme disent les marins. Sur terre comme sur mer, il n'y a qu'un caractère bien trempé qui puisse faire face au déchaînement des mauvais éléments. Le caractère, heureusement, se forge. Dès l'enfance. Et c'est nous qui sommes les éducatrices. Pensons-y plus que jamais.
H. Nicod-Robert.

**OUVROIR DE L'UNION DES FEMMES
AUX PETITS LUTINS**

9, rue de la Fontaine Téléphone 25 35 66
GENÈVE

Le vêtement d'enfant pratique et seyant
Retouches et réparations pour dames
et enfants



- dissout le tartre, la nicotine, les dépôts verdâtres sur les dents des enfants
 - nettoie parfaitement en purifiant l'haleine
- dentifrice **Asba**, conseillé par votre dentiste